The Only Italian-American Newspaper Published In Chautauqua County

IL RISVEGLIO

Italian-American Newspaper

GIORNALE ITALIANO INDIPENDENTE

I manoscritti, anche se non pubblicati, non si restituiscono.

Lettere, Money Orders, etc. indirizzare tutto a

IL RISVEGLIO PUB. CO.
47 E. Second Street
Dunkirk, N. Y.

Anno XIX. | ABBONAMENTO: UN ANNO $1.50 SEI MESI $1.00 | DUNKIRK, N. Y., SABATO, 17 GIUGNO, 1939 | UNA COPIA — 5 SOLDI | No. 25

A Very Fateful Trip

The fateful trip of King George and Queen Elizabeth of England in this country is not prompted by the rule of courtesy but merely by the rule of interest. Very important international matters are being planned and the best way to cover up the real effort is to give the trip a pleasure, or curiosity, purpose. The importance of the matter is such that no one can doubt it. European complications are about due and the King of England is interested mostly in the effort to drag this country into the plan. President Franklin D. Roosevelt is an Anglo-Saxon to the core and his policy, during the entire period in wich he has guided the destinies of this country, has had an Anglo Saxon touch. The trip of the Royal Rulers of Great Britain must have been studied and planned long ago, and the President of the United States has done his best to cover up the purpose, although people who are conversant with international matters have made a good guess of the situation. The friendship between this country and England has been duly cultivated by Franklin D. Roosevelt during the entire period of his presidency and only people devoid of any diplomatic knowledge may believe that the rulers of England are interested merely in a pleasure trip. There may be pleasure, of course. But it derives exclusively by the conviction that the English rulers and the rulers of the United States expect a fateful result from the effort to get together and plan the safety and interest of both countries.

Conditions in Europe are getting more dangerous that ever and a proper effort to find a common remedy between the two countries, England and United States of America, is being made. The meeting of the rulers of both countries shall have no pleasure purpose, but merely the political plan of preparing the destinies of the nations interested without disclosing the intentions of the parties to all other nations. Diplomacy, as a rule, is the child of deceit. And secrecy is, presently, more necessary than ever. International rulers are in duty bound to keep their plans secret and the destinies of nations cannot be divulged as an ordinary matter. Diplomacy is based on deceit and the planners of big political coups are more secretive than ever. The purpose of keeping plans secret is easily guessed by reason of the effort to camouflage the long planned political trip and to make people believe that it is merely a pleasure trip. No ruler would expose his life to danger merely for the curiosity of visiting foreign cities, or of calling on other rulers who have not paid him a visit. Of course, visiting rulers may try to cover up the purpose of their peregrination. But the real intention is easily guessed and the rule of precedent is paramount. The extraordinary danger to which rulers expose themselves in traveling, especially in foreign countries, shall furnish, in most all cases, the hidden reason why such trips are undertaken.

The life of a ruler is always in danger, even in his own country, and to mix up with strangers, in foreign countries, makes the danger considerably greater. The history of attempts on the life of rulers is well known. Seldom the attempt is made in their own country where all precautions are taken for their safety. In the particular case of the King and Queen of England, the danger is greater than ever and the possible embarrassment to the rulers and officers of visiting countries beyond imagination.

A visiting ruler should be escorted, as a matter of courtesy and form, by the local ruler. This would place in jeopardy not only the life of the guest but that of the local, or national, ruler as well. And experience would show such a policy to be a very dangerous and absurd one. Attempts on the life of rulers, visiting or national, have been numerous, and prudence would positively suggest to take no chances. Local, or national rulers, would do their best to protect the life of their guests. But the history of attempts on the life of rulers, or high dignitaries, is more eloquent than ever. And common prudence would suggest to avoid the danger, even though the popularity of the guest would dispel the fear of possible tragic events. History is full of examples and the life of rulers is always in danger, in spite of their possible popularity. The best remedy is, therefore, found in great precautionary efforts.

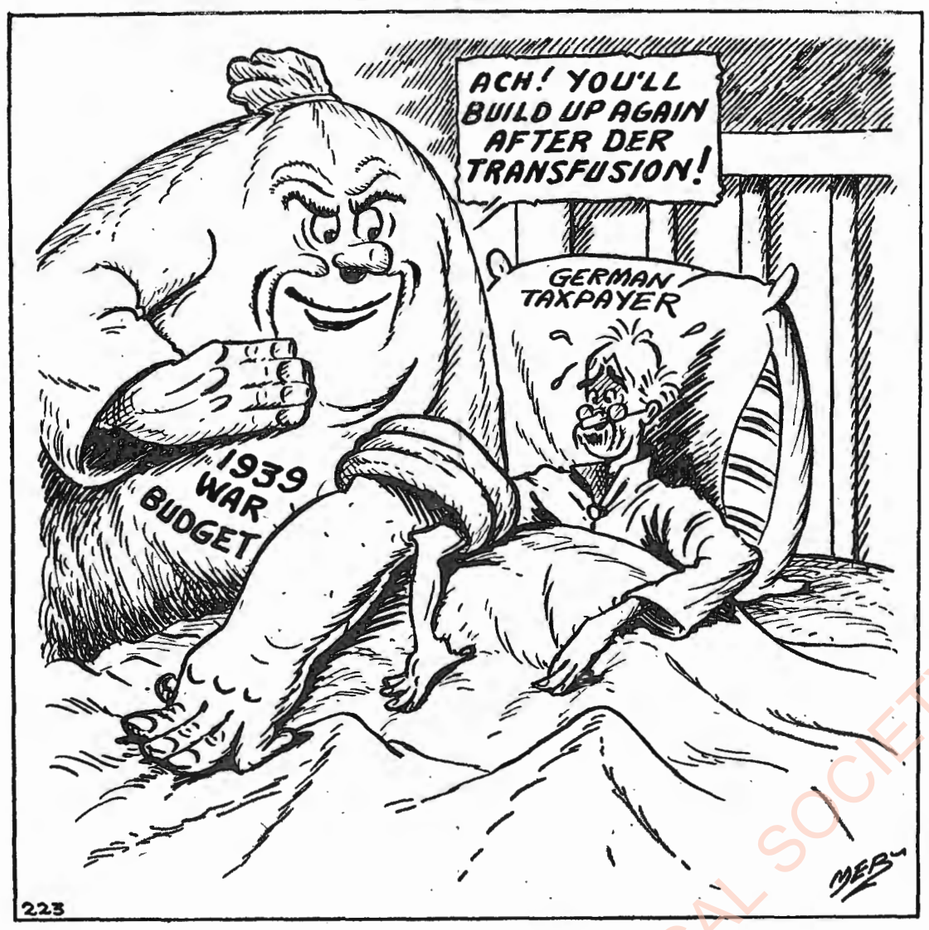
The rulers of England are, perhaps, popular in this country. But precautionary measures are nevertheless necessary. To be a ruler is, decidedly, an accident. In fact, people devoid of any responsibility, or popularity, are the safest. And power is, mostly, a source of impopularity. Rulers cannot do all they would like to, especially in constitutionally governed countries. History teaches us that the assassination of rulers has occurred generally in the case of the most popular ones. Human psychology is the most difficult to justify, or understand.

England needs help badly. But it does not need as much help as Germany and Italy. At any rate, the danger for France and England is over and Hitler and Mussolini have missed the mark. There is no more hope for them to restore the balance. In fact, England and France have prepared carefully and are, presently, in condition to ward off any possible danger. Spain is no longer a dangerous nation. Mr. Franco, in spite of any help he hopes to get from the Vatican, has done his time. There is no hope of resurrection for his plans, regardless of any help that may be promised to him. Hitler and Mussolini are helpless and their would be mobilization has ruined them financially, without helping them militarily. Mussolini's son in law has traveled right and left in the hope to find a way of escape. But he has miserably failed. What France and England needed was time to prepare. They got it. The only thing they are waiting for, presently, is a real start of hostilities. Japan is helpless and so are its European allies. England and France have played the most careful and shrewd game military exigencies requested and have their enemies under control. Russia is with them, although pour parlers are carried on merely to deceive enemies. Plans were made long ago and Mr. Franco shall have to go back to a clerical position, unless the Vatican can supply a better one for him.

THE IMPARTIAL

Advertise in "Il RISVEGLIO" and get Sure Results

DRAINING THE LAST DROP



Il Problema Coloniale e le Materie Prime

Si dice: "L'Italia è un paese sprovvisto di materie prime. Farle venire da fuori per poter dar vita a delle industrie, vuol dire creare delle forme artificiali di attività produttiva, troppo costose, che influiscono sinistramente per il giuoco degli alti prezzi, su tutta la vita italiana".

Rispondiamo: "Prima di tutto bisogna ricordarsi che la materia da trasformare è "uno" dei fattori della produzione; ma non è "l'unico". Ci sono altri fattori ugualmente importanti, e se quelli esistono — almeno allo stato potenziale — l'introduzione di materie prime dal di fuori è pienamente giustificata. Ora, in Italia noi abbiamo una massa enorme di acqua che cade rapidamente dalle nostre ripide montagne e si trasforma in forza motrice che si può trasportare a grandi distanze: è un elemento di grande importanza.

Noi abbiamo una mano d'opera numerosa, intelligente, che ha già acquistato una notevole capacità di lavoro nelle fabbriche: altro elemento importante.

Noi abbiamo una popolazione densa che ha bisogno — per la sua sussistenza e per il suo lavoro — di prodotti manifatturati: l'Italia è, e può esserlo ancora di più, un grande centro di consumo che può giustificare la presenza di industrie. L'Italia, per la *sua posizione geografica*, può essere, a condizioni favorevoli un paese produttore ed esportatore di prodotti manifatturati in un numero considerevole di paesi che ne hanno bisogno.

In secondo luogo, non è vero che l'Italia sia sprovvista di materie prime. Ne ha che non sono fra le primissime, ma non sono neanche trascurabili: ha il solfo, ha l'alluminio, ha il mercurio, ha la possibilità di fabbricarsi quanti prodotti azotati vuole, ecc. ecc.

Così che, quando essa cerca all'estero delle materie prime, essa non cerca che un complemento di fattori importanti di cui già dispone e che sarebbero dei valori inutili per la società umana se mancassero le materie prime che si cerca di importare.

L'affermazione che l'Italia è un paese senza materie prime, conduce ad una conclusione errata: "Poichè non ha materie prime, si accontenti di essere un paese esclusivamente agricolo". Come se il problema delle materie prime non interessasse l'agricoltura in pari grado che l'industria. Basta ricordare le fosforiti e i prodotti potassici, materie prime indispensabili — che l'Italia non ha — per la fabbricazione dei concimi. Basta ricordare la ghisa e l'acciaio per le macchine e gli attrezzi.

A ciò si aggiunga una considerazione: che l'agricoltura assume forme più intense di attività produttiva e dà maggior reddito là dove essa è in contatto con le industrie, che là dove essa è sola. Là dove essa è la sola forma di attività umana, si perpetuano i vecchi sistemi di coltura e, con essi, i vecchi regimi basati sul più brutale sfruttamento dell'uomo sull'uomo.

Dunque l'Italia ha bisogno di materie prime che essa può benissimo utilizzare con l'esercizio delle sue industrie e della sua agricoltura.

MATERIE PRIME E IL PROBLEMA COLONIALE

Il bisogno di materie prime è stato uno degli argomenti del fascismo per la conquista dell'Etiopia. Mussolini ha detto — e tutti i fascisti e filofascisti hanno ripetuto — che l'Italia ha bisogno di una colonia per alimentare le sue industrie con un ricco apporto di materie prime, e che se essa va a prendersene una, non fa che agire come hanno agito i grandi paesi coloniali, a cominciare dall'Inghilterra.

Questa associazione del problema delle materie prime col problema coloniale, poteva essere ammessa nel secolo scorso — secolo di conquista di mercati da parte di pochi paesi industriali europei. Non è più ammissibile ora. Ora essa costituisce un argomento sorpassato, valevole per il fascismo perchè il fascismo è involuzione.

Le colonie veramente ricche sono state già accaparrate, e quel che resta è l'osso. Ma c'è di più: le colonie ricche, per essere sfruttate, sono state oggetto di trattamenti che hanno fatto di esse paesi camminanti rapidamente verso l'indipendenza. Quando l'Inghilterra e la Francia hanno dovuto far appello alle popolazioni delle loro colonie per avere un aiuto di uomini e di prodotti finiti per la guerra, hanno dovuto promettere ad esse un regime non più di soggezione, ma di collaborazione. Al principio della "colonia", si è sostituito il principio del "mandato" di durata definita, dopo la quale c'è l'indipendenza. Il fascismo non s'era accorto di questo cambiamento di sistemi.

Inoltre ci fu la crisi. La crisi ha indebolito i grandi paesi industriali europei, i quali non hanno più potuto utilizzare nella loro totalità le materie prime fornite dalle loro colonie. Queste, per vivere, hanno cercato nuovi sbocchi per la loro produzione; nuova ragione di distacco fra le colonie e le loro metropoli.

Oramai il problema delle materie prime non è più intimamente collegato col problema della conquista delle colonie. L'Italia non ha bisogno di colonie per avere materie prime: la conquista africana fu una campagna fuori di tempo, che costò di più di quello che può rendere.

E poichè l'Italia ha bisogno di materie prime, deve considerare questo problema a sè, e risolverlo separatamente.

LA SOLUZIONE DEL PROBLEMA

Anche qui noi abbiamo le nostre brave distinzioni da fare fra la concezione nostra e la concezione fascista del problema delle materie prime.

Il fascismo non domanda la soluzione di quel problema che per l'Italia. Secondo la sua concezione, pochi Stati sono a tavola a mangiare lautamente, gli altri — fra questi l'Italia — stanno sotto a ricevere le briciole. Giusto. Ma il fascismo dice: "L'Italia vuol essere ammessa a sedere a tavola" — ed è contenta che altri paesi restino al regime delle bricciole. Concezione gerarchica nel campo economico, che fa "pendant" alla concezione gerarchica nel campo politico: il fascismo dice: "Noi siamo una grande potenza, da far valere anche noi contro le potenze piccole".

La nostra concezione invece è di carattere internazionale. Il problema delle materie prime non è un problema italiano: è un problema universale, la cui soluzione deve giovare all'Italia come a tutti i paesi. Se mai, l'Italia si vanterà di stare nel rango dei paesi poveri — alla loro testa, se sarà necessario — per reclamare una soluzione equa, per tutti, del problema delle materie prime.

La soluzione — dovrà uscire da una grande Conferenza economica internazionale a cui è da augurare che partecipi un nuovo governo italiano non compromesso nelle ultime condannabili aggressioni del fascismo, e può riassumersi nei seguenti punti:

1. Il monopolio da parte dei paesi che posseggono materie prime necessarie alla vita economica delle nazioni, deve essere soppresso. Le materie prime non devono essere assoggettate a tasse di esportazione e a prezzi suscettibili da creare condizioni di favore per alcuni paesi a danno di altri.

2. I "cartels" di produzione e di commercio aventi carattere di monopolio devono essere soppressi. Essi devono essere trasformati in istituti internazionali dove siano rappresentati i paesi esportatori ed i paesi importatori, sotto il controllo della Società delle Nazioni, o di un altro istituto internazionale creato appositamente.

3. Bisogna adottare norme generali per una fissazione razionale dei prezzi di trasporto, al fine di assicurare prezzi normali ugualmente convenienti per tutti i paesi importatori.

4. Bisogna stabilizzare le monete perchè sia eliminata la lotta economica fra paesi in base alla svalutazione monetaria.

Questi sono, a parer nostro, i capisaldi per una campagna che organizzazioni operaie italiane, organizzazioni operaie di tutti i paesi, organizzazioni operaie internazionali dovrebbero — già da ora — intraprendere per arrivare alla soluzione di un problema fondamentale a cui è intimamente legato il problema della pace e della giustizia in tutto il mondo.

ITALO

La Morte di Ettore Ciccotti

ROMA — E' morto il prof. Ettore Ciccotti. Egli prese parte al movimento operaio e socialista italiano nell'ultimo decennio del secolo scorso. Condannato dai tribunali militari in seguito ai moti del 1908, la sua elezione a deputato di Milano, fu una vittoria popolare contro la reazione ed un'affermazione di solidarietà del proletariato settentrionale con quello del Mezzogiorno. Militò nell'ala socialista di sinistra. Fu poscia deputato di Napoli, nel popolarissimo quartiere di Vicaria, in seguito a lotte popolari assai aspre contro il governo giolittiano e la borghesia napoletana. Allontanatosi dal movimento socialista, accettò, nel 1924, di essere nominato senatore del regno.

Gl'Italiani debbono recarsi a fare le compere presso quei negozianti che fanno reclame sulle colonne de IL RISVEGLIO.

Un Viaggio Fatidico

L'importante viaggio di Re George e della Regina Elizabeth d'Inghilterra in questo paese non è stato suggerito dalla cortesia ma semplicemente dall'interesse. Molte importanti quistioni internazionali sono concepite ed il miglior mezzo di nascondere lo sforzo che le suggerisce è quello di dare al viaggio uno scopo di curiosità, o di piacere. L'importanza della cosa è tale che nessuno potrebbe dubitarne. Complicazioni Europee sembrano di essere ormai giunte ed il Re d'Inghilterra è interessato principalmente nello sforzo di trascinare questo paese nella controversia. Il Presidente Franklin D. Roosevelt è un Anglo Sassone di convinzione e la sua politica, durante il periodo di tempo nel quale ha retto i destini di questo paese, ha avuto un sapore Anglo Sassone. Il viaggio dei Reali d'Inghilterra deve essere stato studiato e concepito da lungo tempo ed il Presidente degli Stati Uniti ha fatto del suo meglio per nasconderne lo scopo, anche se i cultori di quistioni internazionali hanno di già discusso francamente la situazione. L'amicizia fra questo paese e l'Inghilterra è stata debitamente coltivata da Franklin D. Roosevelt durante l'intero periodo della sua presidenza e solo coloro che sono privi di conoscenza diplomatica potranno credere che i governanti d'Inghilterra siano interessati soltanto in un viaggio di piacere. Essi potranno trovarvi soddisfazione, senza dubbio. Ma essa deriva unicamente dalla convinzione che i governanti Inglesi e quelli degli Stati Uniti si aspettano un importante risultato dallo sforzo di mettersi d'accordo e studiare la salvezza e l'interesse di ambo i paesi.

Le condizioni di Europa diventano sempre più pericolose ed uno sforzo adeguato per trovare un rimedio comune fra i due paesi, l'"Inghilterra e gli Stati Uniti d'America, si sta incubando. La riunione dei governanti di ambo i paesi non avrà scopo divertente, ma semplicemente il piano politico di preparare i destini delle nazioni interessate senza rendere pubbliche le intenzioni delle potenze amiche alle altre nazioni. La diplomazia, in linea di massima, è la creatura dell'inganno. Ed il mantenere il segreto è, al tempo presente, più necessario che mai. I governanti internazionali hanno il dovere di mantenere i loro piani segreti ed i destini delle nazioni non dovranno essere resi di pubblica ragione come si fa in cose ordinarie. La diplomazia si basa sull'inganno e coloro che preparano i piani politici importanti sono più segreti di quel che si immagini. Lo scopo di mantenere i piani segreti si può giudicare facilmente dallo sforzo di mascherare il piano politico da lungo tempo preparato e far credere al popolo che si tratti semplicemente di un viaggetto di piacere. Nessun governante esporrebbe la sua vita al pericolo per la semplice curiosità di visitare le città straniere, o di scambiare cortesia coi governanti che non ci hanno mai visitato. Naturalmente, i visitatori stranieri potranno tentare di nascondere lo scopo delle loro peregrinazioni. Ma la intenzione vera è facilmente indovinata e le regole di precedente controllano la situazione. Il pericolo straordinario al quale i governanti si espongono nel viaggiare, specialmente nei paesi stranieri, fornirà, nella maggior parte dei casi, la ragione nascosta per la quale tali viaggi vengono intrapresi.

La vita di un governante è spesso in pericolo, anche nel proprio paese, ed il mischiarsi con gli stranieri, in altri paesi, rende il pericolo considerevolmente maggiore. La storia degli attentati alla vita dei governanti è ben nota. Raramente l'attentato vien fatto nel proprio paese, dove le precauzioni necessarie vengono prese per assicurarne l'integrità. Nel caso particolare del Re e della Regina d'Inghilterra, il pericolo è maggiore che mai e l'imbarazzo possibile ai governanti del paese ospitale ed ai loro ufficiali subordinati sorpassa qualsiasi immaginazione.

Un regnante in cerca di ospitalità dovrà essere scortato per misura di cortesia, e per rispetto alla forma, dal governante locale. Questo metterebbe a pericolo non solo la vita dell'ospite ma eziandio quella del governante locale. E l'esperienza dovrebbe eliminare tale sistema pericoloso ed assurdo. I tentativi di assassinio sulle persone dei governanti, nazionali od ospiti, sono stati numerosi e la prudenza richiederebbe di non rischiarsi troppo. I governanti locali faranno del loro meglio per proteggere la vita dei loro ospiti, ma la storia degli attentati alla vita dei governanti, od alti dignitarii stranieri, è più eloquente che mai. La prudenza più elementare suggerirebbe di evitare il pericolo, anche quando la popolarità dell'ospite potrebbe allontanare la paura di eventi tragici. La storia è piena di esempii e la vita dei governanti è sempre in pericolo, ad onta della loro popolarità. Il miglior rimedio è, quindi, da cercarsi negli sforzi preventivi.

I governanti d'Inghilterra sono, forse, popolari in questo paese. Ma le misure precauzionali erano ad ogni modo necessarie. L'essere un governante è, forse, un accidente. Infatti, coloro che sono privi di responsabilità, o di popolarità, sono i meglio protetti. Ed il potere è, nella maggior parte dei casi, la sola causa della impopolarità. I governanti non possono fare tutte quello che vorrebbero, specialmente nei paesi retti a sistema costituzionale. La storia ci insegna che l'assassinio dei governanti è occorso, generalmente, nel caso dei più popolari. La psicologia umana è la più difficile a giustificare, od a comprendere.

L'Inghilterra ha bisogno assoluto di aiuto. Ma non ne abbisogna quanto la Germania o l'Italia. Ad ogni modo, il pericolo della Francia e dell'Inghilterra è passato ed Hitler e Mussolini hanno sbagliato la mira. Non esiste per loro altra speranza per ristabilire l'equilibrio. Infatti, la Francia e l'Inghilterra si sono preparate con cura e sono, al presente, nella condizione di guardarsi da qualsiasi pericolo. La Spagna non è oltre una nazione temibile. Il signor Franco, ad onta di qualsiasi aiuto che spera di ottenere dal Vaticano, ha fatto il suo tempo. Non vi è alcuna speranza di risurrezione per i suoi piani, non importa quale aiuto possa venirgli dalla vecchia o dalla nuova guardia, che furono così generose nelle promesse. Hitler e Mussolini sono ormai agli sgoccioli e la loro voluta mobilizazione li ha rovinati finanziariamente, senza aiutarli dal punto di vista militare. Il genero di Mussolini ha viaggiato a dritta ed a manca nella speranza di trovare una via d'uscita, che non gli è ancora apparsa. Quello che la Francia e l'Inghilterra abbisognavano era il tempo necessario alla preparazione. Lo hanno ormai avuto. La sola cosa che aspettano, presentemente, è l'inizio delle ostilità. Il Giappone è inabile a prestare aiuto e lo sono del pari i suoi alleati Europei. L'Inghilterra e la Francia hanno giuocato la carta più adatta e più astuta che potesse giocarsi ed hanno ormai il nemico sotto controllo. La Russia è con loro, anche se la discussione di dettagli viene continuata per ingannare il nemico. I piani furono concepiti lungo tempo fa ed il signor Franco dovrà ricorrere al Vaticano per una posizioncella qualsiasi che valga a levarlo d'imbarazzo.

L'IMPARZIALE

CHAUTAUQUA COUNTY HISTORICAL SOCIETY 2018

IL RISVEGLIO
(THE AWAKENING)
Independent Italian-American Newspaper

Published by
IL RISVEGLIO PUB. CO
47 East Second Street,
DUNKIRK, N. Y.
Phone: 4828

SUBSCRIPTION RATES
One Year $1.50
Six Months $1.00

JOSEPH B. ZAVARELLA
Editor and Business Manager

"Entered as second-class matter April 30, 1921 at the postoffice at Dunkirk, N. Y., under the act of March 3, 1879."

Saturday, June 17th, 1939

Schultz Dairy
Latte, Crema e Burro-latte
Crudo e Pastorizzato
Per Qualità e Servizio
Telefonate: 3570
107 E. 2nd. St Dunkirk

LATTE
puro e fresco portato a casa vostra tutti i giorni prima delle 7 a. m. Ordinatelo da
WILLIAM J. FELLINGER
638 Deer Street Phone 4123

NOI ABBIAMO LE MIGLIORI SEMENZE E FERTILIZERS PEL VOSTRO LAWN O PEL VOSTRO GIARDINO.
Dateci Un Ordine Per Prova
W. RUECKERT & SON
19 Ruggles St., Dunkirk, N. Y.
Phone: 2040

Telefono: 2756
JOHN A. MACKOWIAK
Tutto ciò che può abbisognare per guarnire una casa
Furniture di prima classe a prezzi bassi
Direttore di Pompe Funebri
JOHN A. MACKOWIAK
268 Lake Shore Drive, E.
DUNKIRK, N. Y.

PER LE SPOSE DI GIUGNO
Il più bel ricordo nella vita è una bella FOTOGRAFIA, specialmente quella che si fa nell'atto di matrimonio.
Venite da noi a ordinarle.
LEJA PHOTO STUDIO
461 Roberts Road Dunkirk
Phone: 4798

MANGIATE
PANE FRESCO
TUTTI I GIORNI
Il nostro truck viene ogni mattina vicino a casa vostra.
Ordinate un Pane per prova.
ERIE BAKING CO.
374 7th St., — Buffalo, N. Y

MEN LOVE GIRLS WITH PEP
If you are peppy and full of fun, men will invite you to dances and parties.
BUT if you are cross, listless and tired, men won't be interested. Men don't like "quiet" girls. When they go to parties they want girls along who are full of pep.
So in case you need a good general system tonic, remember for 3 generations one woman has told another how to go "smiling thru" with Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. It helps build up more physical resistance and thus aids in giving you more pep and lessens distress from female functional disorders.
You'll find Pinkham's Compound WELL WORTH TRYING!

Attraverso Alla Colonia

DOMANI, FATHER'S DAY

Domani, 18 Giugno, Ricorre la Festa del Vostro Migliore Amico

Domani, 18 Giugno, è il "Father Day", ossia, il giorno dedicato al Padre, l'uomo dai mille sacrifici.

Se voi, o buoni lettori, a questo mondo avete un amico sincero, che non vi ha mai tradito e ne vi tradirà, questi è il vostro caro PADRE.

Egli vi ha messo al mondo, si è sacrificato per farvi grande, vestirvi, mandarvi a scuola e farvi comparire fra i vostri compagni. Egli si è privato delle cose migliori, per accontentare a voi, ha fatto tutto quello che era in suo potere per accontentarvi sempre. Avrebbe buttato mille lacrime al minuto per non far buttare a voi una sola lagrima. Insomma, ha fatto tutto quanto è stato in grado di poter fare, per farvi rimanere sempre contento, e per farvi arrivare alla posizione che voi occupate oggi.

Ora, egli è vecchio, e nulla può più fare, e domani, 18 Giugno, è la sua festa, il giorno dedicato al Padre. Volete voi trascurare di recarvi ad abbracciarlo e festeggiarlo, e compensargli, una milionesima parte di tutto quello che egli ha fatto per voi?

Noi, non crediamo che voi sarete così avaro, così cattivo.

Il vostro Papà, domani, merita di essere abbracciato da voi, di essere baciato, di essere complimentato.

Il padre, è il miglior amico che voi aveste in vita. Perciò, abbracciatelo, baciatelo e onoratelo.

L'Elevazione dei Passaggi a Livello è un Fatto Compiuto

Fra Giorni si Comincieranno i Lavori per i Detours per Brigham & Roberts Rds.

La elevazione dei passaggi a livello nella ferrovia della New York Central Railroad Co. che spacca la nostra città in mezzo, non è più una burla, ma bensì un vero fatto compiuto, poichè, la Compagnia ha mandato una squadra di Ingegnieri qui, i quali hanno aperto i loro uffici nei locali della vecchia Lake Shore Bank in Central Avenue.

Il primo comunicato da essi dato alla stampa, è che fra giorni, o meglio pel primo Luglio prossimo, essi comincieranno a far costruire i detours a Brigham Road ed a Roberts Road, dove dovranno far girare il traffico, durante i lavori di costruzione delle elevazioni delle tracche.

Secondo il loro statement, questo lavoro preparatorio, costa la bella sommetta di circa $700,000.00.

Stante così le cose, pare che ora non si scherza più.

Eppure, non dobbiamo nascondere che vi sono ancora dei critici che dicono: "Allorchè il lavoro sarà completato, potremo dire che l'hanno fatto".

ONORE AL MERITO

Miss Evelina Scavona Riceve il più alto onore

I coniugi Mr. & Mrs. Joseph Scavona del No. 102 W. 2nd St., possono andare orgogliosi della loro gentile, virtuosa e colta figliuola, Miss Evelyn, la quale è una esperta Nurse al Bellevue Hospital di New York City, la quale nella scorsa settimana, ha avuto il più grande onore che si possa avere in quella linea di business.

Dovendosi scegliere una Nurse che andasse a fare una dimostrazione del come si dà il bagno ai bambini alla Fiera Mondiale di New York City, fra parecchie migliaia di Nurses, essa è stata la preferita, e la prova di ciò, la riporta il Sundy Mirror di New York, di Domenica scorso, 11 Giugno, che in prima pagina, ne riporta la fotografia in atto di dare una dimostrazione su detto soggetto.

Bravo Evelyna. Congratulazioni a voi ed ai vostri fortunati genitori.

Garage Danneggiato da un Vorace Incendio

Domenica scorso la mattina verso le 8, un vorace incendio si sviluppò nel garage di proprietà del Sig. Sam Arlotta, situato al No. 503 Leopard St., angolo di Leopard & 5th Sts.

Appena suonato il fischio, i pompieri accorsero e in men che si dica, smorzarono le vampe che minacciavano di distruggere mezzo mondo.

Però, il truck di John Arlotta, che era dentro al garage, ne rimase danneggiatissimo, ed un pò anche il garage stesso.

"No Cause of Action" è stato il Verdetto dei Giurati nella Causa a Mayville

Nella scorsa settimana, nella Corte Suprema a Mayville, si discuteva la causa intentata dai Signori: Domenic Valvo e Ignazio Gervasio, contro la Nickel Plate Railroad Co., per risarcimento di danni, per la morte dei loro figliuoli avvenuta accidentalmente il 15 Maggio dell'anno scorso.

I giurati, dopo essere stati rinchiusi per diverse ore nella camera delle deliberazioni, vennero fuori con un verdetto di "No Cause of Action".

Triste chi muore, perchè le compagnie fanno così: "Cento al diavolo si, e uno a Cristo no".

Mr. Sam Domenico ha Subìto Una Operazione

Pochi giorni fa, il Sig. Sam Domenico del No. 416 Deer Street, nel locale Brooks Memorial Hospital, subiva una poreazione delicatissima, che pur essendo assai difficile, è riuscita ottimamente.

Stante alle ultime notizie, egli va migliorando continuamente.

Gli auguriamo una prontissima guarigione, e che presto possa far ritorno a casa, in seno ai suoi, a riportare la gioia con la sua presenza.

Una Bella Signorina di New York in Vacanze a Dunkirk

Mercoledì scorso, arrivava in casa della Signorina Laura Leone, al No. 53 E. Second St., la simpatica Signorina Grazietta Thomas di New York City.

Miss Thomas è venuta a fare visita alla sua amica, e resterà in sua compagnia per circa tre settimane, a passarvi anche le vacanze.

Diamo a Miss Thomas il nostro ben venuto e gli auguriamo un buon divertimento, durante il suo soggiorno in questa nostra città.

Speriamo che non si lagnino!

La Posta ci ha dato ordine di sospendere il giornale a tutti quegli abbonati che non si sono messi in regola coi pagamenti.

Non potendo rifiutarci a tale ordine, abbiamo cominciato a pulire le liste, ed abbiamo cominciato col sospendere il giornale a buona porzione di essi. L'entrante settimana, continueremo a togliere gli altri, se non rimetteranno l'importo di quanto ci devono.

Vogliamo augurarci che non se la prenderanno coi noi, poichè sono varie settimane che li stiamo avvisando che la Posta aveva questa mira. Perciò se si deve rimproverare qualcuno, in questo caso, sono proprio quegli stessi che verranno privati della lettura di questo giornale per la loro trascuratezza.

Pare di esserci spiegati.

Siamo vicini alla Chiusura delle Scuole

Siamo, finalmente arrivati alla chiusura delle Scuole. I nostri ragazze ragazze, che durante questi ultimi pochi mesi, hanno lavorato forte nello studiare, ora stanno subendo la più dura prova, perchè stanno passando gli esami, e stanno sforzandosi per raccogliere il frutto del loro lavoro, col passare detti esami.

Dopo chiuse le Scuole, essi si dedicheranno ad un ben meritato riposo, con le vacanze.

Avviso ai Salonisti

I salonisti e negozi che rivendono la birra, restano avvertiti che col nostro giornale IL RISVEGLIO, siamo autorizzati a pubblicare i loro avvisi che per legge dovranno essere pubblicati, allorchè gli verrà fornita la nuova licenza.

Il prezzo è identico a quello che si paga negli altri giornali, essendo esso stato fissato dal governo, ed il servizio che noi rendiamo, è pronto ed esatto almeno al par degli altri, se non superiore.

Gli amici Italiani, ne prendano buona nota e preferiscono IL RISVEGLIO a qualsiasi altro giornale.

Piccola Posta

Youngstown, O. - S. Petrella — A mezzo del nostro F. Di Cioccio, abbiamo ricevuto ciò che avete mandato pel vostro abbonamento. Grazie e saluti ad entrambi.

Chicago, Ill. - A. Centofanti — Per mezzo del nostro P. Pizzoferrato, abbiamo ricevuto l'importo del vostro abbonamento. Grazie e saluti a tutti e due.

DA WASHINGTON, D. C.

Joseph La Piana Jr., Riceve la Laurea di Avvocato

Martedì scorso, 13 del corr. mese di Giugno, nella Washington's National University, si ebbe la graduazione degli studenti in avvocazia, e fra essi, con nostra somma gioia e quella dei suoi genitori quì presenti, vi era anche il nostro amico giovinetto Mr. Joseph La Piana Jr. figlio ai coniugi Mr. & Mrs. Joseph e Stella La Piana del No. 106 E. Third St., Dunkirk, N. Y.

AVV. JOSEPH LA PIANA JR.

Aspettavano nella residenza dei coniugi Mr. & Mrs. Umberto e Giuseppina Gammarino al No. 1708 Que St., N. W. un numeroso gruppo di amici, e quando, alle 10:30 p. m. arrivò il neo Avvocato Joe La Piana col suo Papà e la Mammà, con un altro gruppetto di amici, scoppiarono gli applausi, esclamazioni di evviva e bravo Joe, strette di mano e congratulazioni ed abbracci d'affetto che pare non accennassero a finire.

Cominciò la distribuzione di rinfreschi, sandwiches, e tanta altra roba gustosissima. Una bellissima baschetta di fiori freschi, fu presentata dal padre del neo avvocato, la quale adornava il tavolo.

Per tenere allegri gl'invitati, era presente il Sig. Gasparino Nicastro di North East, Pa., il quale, con la sua bella voce di tenore, cantò un interminabile numero di belle canzonette, accompagnato dal chitarrista locale Sig. C. Forcione, e furono applauditi continuamente, con ripetute chiamate di "bis".

La bella festa si protrasse sino al mattino di Mercoledì.

Fra i presenti, notammo il simpatico "Bob" Smith, Seg. privato del Senatore Mead di Buffalo, e la sua distinta Signora, molte Signorine, i cui nomi ci fu difficile prendere, il Sig. Cariti ed il Sulmonese Melchiorre e Costanzo del Monastero Francescani, e tanti e tanti altri giovanotti.

Insomma, i genitori del festeggiato, erano raggianti di gioia, alla cui giustificata allegria, aggiungiamo le nostre congratulazioni pel festeggiato, al quale auguriamo sempre meritati successi ed ai genitori, che meritano tutta la gioia di questo mondo.

IL CORRISPONDENTE
u. g.

AVVISETTI ECONOMICI

Venite a sceglierci una Refrigeratrice Elettrica Westinghouse, presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., Dunkirk ed E. Main Street, Westfield, N. Y.

50 palmi di hose adatta per inaffiare il vostro giardino, al prezzo basso di $3.95 presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th S., Dunkirk ed E. Main St., Wesfield, N. Y.

La pittura di Pratt & Lambert viene venduta con la garanzia di rifondere la moneta indietro se non si rimane soddisfatti, dalla SERVICE HARDWARE CO., E. Main St., Westfield ed E. 4th St., Dunkirk, N. Y.

Grandioso assortimento di Fence e fence posts si vendono a prezzo giusto presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., Dunkirk ed E. Main St., Westfield, N. Y.

Estate Gas Ranges e Ranges a combinazione, presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., Dunkirk ed E. Main St., Westfield, N. Y.

Una magnifica Stufa a combinazione, usata ma in ottime condizioni, a prezzo basso, presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., Dunkirk ed E. Main St., Westfield, N. Y.

Ottima macchina per tagliare erbe, vendonsi al prezzo di $ 5.95 l'una presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., Dunkirk, ed E. Main St., Westfield, N. Y.

SOLO PER QUESTA SETTIMANA — la pittura di Pratt & Lambert, per usarsi fuori casa, vendesi al prezzo di $2.95 per gal. in cans da 5 galloni, presso la SERVICE HARDWARE CO., E. 4th St., ed E. Main St., Westfield, N. Y.

Ora è il tempo di piantare e seminare nella vostra farma, il vostro giardino, e noi abbiamo semi di patate, Bermuda Onions ed ogni sorta di piante e di semenze. Lights's Seed Store, 212 Central Avenue, Dunkirk, New York.

DA MELROSE PARK, ILL.

Miss Lola Pizzoferrato ha Ricevuto il Suo Bel Diploma nella High School

Il Sig. Panfilo Pizzoferrato, e la sua gentile consorte Signora Rachele Arpini Pizzoferrato, del No. 2017 Lake Street, sono gongolanti di gioia, poichè la loro bellissima e virtuosa prima figliuola,

MISS LOLA PIZZOFERRATO

pochi giorni fa, riceveva il suo bel Diploma dalla Proviso High School in Maywood, Ill.

Le Autorità scolastiche, nel consegnare il ben meritato Diploma alla colta ed intelligente Signorina Lola, lo hanno accompagnato da belle e lusinghiere parole, essendo stato essa la più studiosa della classe, ed avendo ora completato il corso dell'High School con i più alti punti della scolaresca.

I genitori, hanno ben diritto di essere orgogliosi di avere una figlia così intelligente, ed essa è anche onore e vanto di tutti i Pratolani che risiedono in questa terra d'America.

Congratulazioni ed augurii sinceri.

IL CORRISPONDENTE

DA CHICAGO, ILL.

Bellissima Festa Matrimoniale

Sabato scorso, 10 del corr. mese di Giugno, si celebrarono le bene auspicate nozze, tra il bravo giovanotto Sig. Attilio Margiotta, figlio del nostro compaesano Sig. Emilio Margiotta del No. 3102 W. Polk Street, e la graziosa e leggiadra Signorina Etta, figlia adorata ai coniugi Mr. & Mrs. Enrico Servillo del No. 3259 W. Flouring Street.

Dopo la cerimonia religiosa, che si svolse nella Chiesa di S. Callisto, a De Kalb & Leavitt Sts., si ebbe un grandioso ricevimento nello Shyroom al Mid West Athletic Club che durò sino ad ora tardissima.

Presero parte alla bella festa un grandioso numero di parenti ed amici d'ambo le parti.

Fra i tanti, notammo i seguenti amici Pratolani e vicini di paese:

Mr. Loreto Crisorio e famiglia, Gregorio Rizzo e famiglia, Fiore Cavallaro e famiglia, Eduardo Vallera e la sua sposa, Antonio D'Angelo e famiglia, tutti di Chicago; James Della Croce e famiglia, Felice Orfei e famiglia, Panfilo Pizzoferrato e famiglia e Salvatore Pizzoferrato e famiglia di Melrose Park, Ill, e tanti e tanti altri paesani ed altri amici venuti da molte altre località, i cui nomi ci sfuggono, ma, ad onor del vero dobbiamo dire che un matrimonio uguale, non si era mai visto, per lusso, la concorrenza delle persone, ed i numerosi regali, che furono dati agli sposi.

Verso sera, essi, salutati da tutti i presenti, si avviarono per un lungo giro di nozze, verso l'East, ove andranno a godere la dolce luna di miele.

Li accompagni il nostro sincero augurio di perenne felicità.

PANFILO PIZZOFERRATO
Agente-Corrispondente

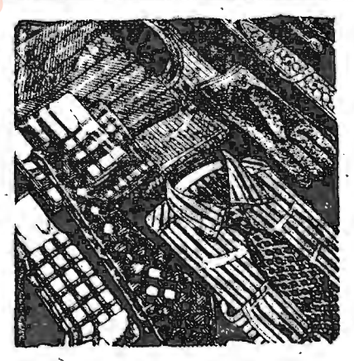
ABBONATEVI E FATE ABBONARE I VOSTRI AMICI A "IL RISVEGLIO"
$1.50 l'anno

Fiery Itching Skin Gets Quick Relief
Home Treatment Eases Unbearable Soreness—Distress

There is one simple yet inexpensive way to ease the itching and torture of Eczema, Itching Toes or Feet Rashes and many other externally caused skin eruptions and that is to apply Moone's Emerald Oil night and morning and people who suffer from such embarrassing or unsightly skin troubles would be wise to try it.

Just ask any first-class druggist for an original bottle of Moone's Emerald Oil and refuse to accept anything else. It is such a highly concentrated preparation that a small bottle lasts a long time and furthermore if this clean, powerful, penetrating oil that helps promote healing fails to give you full and complete satisfaction you can have your money refunded.

—SE—
per il 4th of July dovete aquistare un Cappellino nuovo, non dimenticate di visitare il nostro nuovo e completo assortimento, che ne abbiamo di ogni qualità e di ogni prezzo.
Venite a vederli oggi stesso.
MRS. B. E. LAWRENCE
MILLINERY
172 East Fourth Street
DUNKIRK, N. Y.



WHAT'S NEW IN FURNISHINGS?
You'll find the answer here.... in these displays of seasonable fashions for men and young men.
A. M. BOORADY & CO.
77 E. THIRD STREET DUNKIRK, N. Y.

"BURNS COAL BURNS"
I Nostri Nuovi Prezzi Bassi Primaverili su:
PANTHER VALLEY HARE COAL che sono
Egg--Stove e Chestnut sizes ..... $11.00 per Ton-netto
Pea Coal $9.50 per Ton — "Neville" Nut e Stove Coke $9 per Ton
Tutto il nostro Carbone è minato di fresco — Nuovo Carbone — Portato a Deliver Pulito — appositamente screened e grandezza.

Domandate per i prezzi on Agrico fertilizers per la vostra Farma o Giardino plot. — Noi abbiamo reali ribassi in BARBER GENASCO Roll Roofings di Prima qualità.

Red Cedar Shingles — B. C. ed American Makes — 100% Clear — 100% Verticale Grain — No Sap — $5.25 per Square.
Clothes Line props .25c e .40c l'uno.
10' — O Straight Cedar Posts — Round 5" Tops $1.00.

Burns Coal & Building Supply Co.
215 Park Ave. Phone: 2258 Dunkirk, N. Y.
"BURNS COAL BURNS"

Meat Specials for The Weekend
Best Quality Pure Home Rendered Lard, lb. 7½c
White Meated Milk Fed Veal Chops, lb. 25c
Fresh Ground Beef, lb. 17c
Meaty Pork Roast (Calla Style) lb. 14c
PEOPLE'S MARKET
Washington Ave. & 2nd St., Dunkirk, N. Y.
PHONE: 2037
Plenty of Parking Space Free Delivery

PROVATE LA
KOCH'S
Golden Anniversary
BEER
In Vendita da Tutti i Rivenditori Muniti di Licenza
FRED KOCH BREWERY
17 W. Courtney St. (Sin dal 1888) Dunkirk, N. Y.
Phone: 2194

Graf's 41.mo Anniversario
Mercanzie Bonus Con Ogni Compera di $41 o piu'
Mobilio per Salotto, Mobilio per Sala da Pranzo e per Stanza da Letto, Materassi, Tappeti, Studio Couches, Stufe, Appliance, Chineria, Pianoforti.
Cominciata il 15 Giugno - Durera' 10 Giorni
Central Avenue - Geo. H. Graf & Co. - Dunkirk, New York

Tempo addietro, su questa colonna apparve una frase, che suonò male agli orecchi di pochi Pratolani che fanno parte al P. P. Club di Erie, Pa. La parola che ai loro orecchi suonava un pò male, era quella di "coniglio" pronunciata da Don Pascale mentre faceva lo spicco ai soci della società della quale egli ne è l'indegno Presidente, e ciò avvenne allorchè gli stava raccomandando di boycottare il Picnic Interstatale dei Pratolani d'America, raccomandandogli di non andarci con queste testuali seguenti parole:

"Pratolani di Pratola", questa volta che non ci sono io, il Picnic, son sicuro che sarà un fiasco, perciò, in segno di protesta, nessuno ci deve andare, miei buoni con.... Pratolani".

Figli con quella falappa da traditore, diceva "Pratolani" ma in corpo a lui, voleva significare miei cari "conigli".

Lo volete sapere meglio? Eccovi una letterina di un socio del P. P. Club. Leggetela e meditatela.

Caro Gironzolatore,

In mezzo ai componenti il P. P. Club, ove anch'io faccio parte sin dalla sua fondazione, vi sono stati pochi di quelli che si sono offesi dacchè su la colonna "GIRONZOLANDO" apparve quella frase che diceva che Don Pascale parlava ai suoi conigli.

Se essi sapessero che ad appiccicargli quel nomignolo di "conigli" è stato proprio il sig. Don Pascalino, come la penserebbero?

Ecco come stanno le cose:

Don Pascale abita in un luogo come se fosse alla casetta di Maccasciona e dietro la casa, ha una piccola barna dove ha cani, gatti, galline, conigli, ecc., però, più conigli che altro, perchè egli ha una predilezione speciale per i "conigli".

Ora, ogni qualvolta egli, dalla sua casa scendeva a Plum & Sixteen Sts., dove il Club è situato, e, a chi lo incontrava per la via e gli domandava: "Dove andate Don Pascalino?"

Egli rispondeva:

— Vado giù a vedere che cosa fanno i miei.... conigli!

E questa frase, egli l'ha ripetuto dozzine, centinaia, anzi migliaia di volte, perchè, col pensiero che aveva ad allevare i conigli, senza volerlo, aveva appiccicato quel nome anche ai componenti il P. P. Club. E pochi di questi ultimi, poi, senza veruna ragione, se la prendono col "Gironzolatore, mentre voi, parola d'onore, non ci avete nessuna colpa.

Intanto, Don Pascale è così fino, così smooth, che le sue colpe, cerca di adattarle sulle spalle degli altri, e tra la maggioranza, vi sono sempre di quelli che lo credono.

Intanto, voi mettetevi l'animo in pace, che gli amici del P. P. Club, uno di questi giorni, realizzeranno di chi la colpa veramente è, e verranno a domandarvi perdono per qualche parola d'offesa pronunciata al vostro indirizzo. Riusciranno a scoprire il vero autore della frase poco piacevole, e riusciranno a punirlo per come si deve e per come merita.

Vi saluto caramente, Vostro,

Un attivo socio del P. P. Club

Dunque, avete visto come stanno le cose? E poi ci sono di quelli che ingiustamente se la vorrebbero prendere con noi senza veruna colpa.

Ieri l'altro incontrammo Andy Costello contento come una Pasqua, essendo tornato il figlio Arturo dal collegio, per spendere le vacanze con i genitori ed il resto della famiglia.

A Frank Thomas, non gli si può più parlare dacchè è diventato "Gran Pa". Don Tomassino, si sogna ogni notte, pare che stia dando ordini al Chief ed ai poliziotti della Dunkirk Police force. Frank Carbone vende delle macchine che suonano senza che voi ci mettete il nichelino nel.... buco. Joe Crisci, ha una nuova invenzione, che gli permette di tagliare i capelli ai suoi clienti, senza che si tolgono il cappello dalla testa. Ha mandato a prendere la patente a Washington, D. C.

Non potendo dire tutto in questa settimana, rimandiamo il resto alla prossima.

IL GIRONZOLATORE

CASA DA VENDERE

Si vende una bella casa di 10 Stanze con tutte le comodità moderne, Hard Finished Floor, Grande Cellaio. La lotta 114 x 160 e situata in Washington, Ave.

PLESZEWSKI INS. AGENCY
144 Hoyt St., Dunkirk, N. Y.
Phone 4569

Immigrazione!

Consultazioni senz'obbligo: immigrazione, cittadinanza, legalizzazione permanenza, richiami, ricerche date arrivo.

Informazioni gratis per corrispondenza. Scrivere:
INTERNATIONAL IMMIGRATION SERVICE
Italian Department
156 Fifth Ave. (Suite 402)
New York, N. Y.

Dalle Citta' D'Italia

Nell'Impero Fascista Manca il Pane

ROMA — Un comunicato del Ministero delle Corporazioni pubblicato dalla stampa fascista, ha allarmato tutta la popolazione. Questo comunicato è il primo riconoscimento ufficiale delle difficoltà di approvigionamento del popolo italiano.

"Siamo stati informati — dice questo documento — che, in certe provincie, dei produttori di pane accumulano delle quantità di farina superiori ai loro bisogni normali...."

Naturalmente, il comunicato dice che grandi quantità di grano sono ancora disponibili. Ma il Consiglio Provinciale di Napoli smentisce questa dichiarazione e annunzia che "il ritardo di certe navi cariche di grano nei porti dell'Adriatico ha accresciuto i timori della popolazione sull'approvigionamento in pane...."

Il fatto che le autorità fasciste siano state costrette a fare poi delle dichiarazioni di questo genere indica nettamente che i timori della popolazione sono giustificati.

Uccide il Fidanzato Perchè l'Aveva Abbandonata

NAPOLI — Una giovane contadina di Ruviano, certa Angela Coppola, di 20 anni, chiedeva un appuntamento al suo ex fidanzato Michele Conte, di anni 24.

Durante il colloquio la donna scongiurava il giovanotto, che l'aveva abbandonata, di fare onore ai suoi impegni.

Visto vano ogni tentativo, la donna colpiva con un pugnale il Conte, che cadeva ucciso in una pozza di sangue.

La donna, tratta in arresto, ha dichiarato di avere agito per motivi di onore.

Trent'anni di Reclusione a un Avvocato per Malversazioni Continuate

MILANO — E' terminato alla Corte di Assise un processo a carico dell'avv. Emilio Ponti, imputato di malversazioni e di peculato per circa due milioni.

Il Ponti era segretario di vari consorzi, fra i quali quello dell'Acqua Potabile del Comune di Milano. Al processo l'imputato ha ammesso i fatti addebitatigli, giustificandosi con l'affermare che, compiuta la prima sottrazione, egli voleva riparare colmando lo ammanco e perciò tentò a varie riprese speculazioni che gli andarono male e per le quali fu costretto a ricorrere ad altre sottrazioni. Il giuoco continuò così per parecchi anni finchè fu scoperto e rinviato a giudizio.

La Corte lo ha condannato a 30 anni di reclusione, 57 lire di multa, all'interdizione perpetua dai pubblici uffici, alla libertà vigilata dopo la pena e al risarcimento dei danni. E' stato concesso all'imputato il condono di 7 anni.

Fabbrica d'un Falsario Con Relativa Biblioteca Scoperta a Giaveno

GIAVENO — I nostri carabinieri sorvegliavano, da tempo, certo Giovanni Portigliatti Ughettera, di 45 anni, da poco rimpatriato dalla Francia e pregiudicato.

Dopo alcuni appostamenti venne scoperta una casupola di campagna, sita in frazione Maddalena, di proprietà del Portigliatti, il quale, però, abitava in altra casa di una borgata vicina. Effettuata, approfittando del tempo avverso, un'azione di sorpresa, i carabinieri penetravano nella casupola e trovavano il Portigliatti intento alla fabbricazione di monete false.

La perquisizione metteva in luce una officina completa, con un'ingente quantità d'argento, di nichel, di rame e leghe diverse, coppelle per la fusione, stampi, acidi, ecc., nonchè 12 grossi libri relativi ai procedimenti per fondere metalli sulla quale si era fatto una vera coltura.

Vennero sequestrate monete da cinque, due e una lira, in parte grezze e in parte lucidate e pronte per lo smercio.

Il Portigliatti è stato appunto sorpreso mentre stava procedendo alla operazione di finizione e lucidatura.

Di Ritorno dalla Fidanzata Viene Preso a Fucilate e Ferito Gravemente

PERUGIA — Nei pressi di Perugia è avvenuto un grave fatto di sangue: mentre certo Francesco Ciotti, di anni 22, si dirigeva verso casa presso Torgiano, di ritorno da una visita alla propria fidanzata, veniva colpito improvvisamente da una scarica di fucilate, che lo ferivano in diverse parti del corpo.

Dopo qualche ora è stato soccorso e trasportato all'ospedale, dove è stato ricoverato in condizioni più che gravi.

Coadiuvata dall'Amante Uccide il Marito e ne Sotterra i Resti nel Cimitero

FALCONARA ALBANESE — La sera del 23 Aprile scompariva di casa il contadino Pietro Laierte.

La scomparsa venne denunziata dalla moglie Maria Svevo, sulla quale per altro caddero i primi sospetti in quanto era noto che la donna aveva un amante e precisamente certo Giuseppe Naccarato.

Pertanto la coppia veniva sottoposta a diversi interrogatori.

Ieri i due confessavano d'aver ucciso il Laierte, di averne sezionato il corpo e di avere seppellito i resti nel locale cimitero, dove effettivamente sono stati trovati.

Sequestrato dai Congiunti per 8 Anni in un Ovile

BRINDISI — Dinanzi la nostra Corte di Assise sono comparsi Francesco Colucci fu Pietro e Francesco Bufano fu Francesco, imputati con Palma Gizzi fu Stefano, deceduta nelle more del giudizio, di avere privato il rispettivo fratello, cognato e figlio Stefano Colucci, della libertà personale, rinchiudendolo in un ovile per risparmiare, pur essendo possidenti, le spese di ricovero in un istituto, essendo il poveretto, colpito da squilibrio mentale.

Il grave reato fu consumato in agro di Cisternino dal 1929 al 24 Marzo 1937 ed il disgraziato Stefano Colucci, quando venne tolto dall'ovile, in cui era stato rinchiuso per tanti anni, senza luce, senza vestiti e con soli pochi centimetri di paglia, era del tutto inebetito.

La Corte ha condannato i due accusati ad anni 2 e mesi 2 di reclusione, ordinandone l'immediata scarcerazione, essendo la pena nei limiti del sofferto.

Tragedia al Mercato del Pesce a Palermo

PALERMO — Nelle prime ore del mattino, al mercato del pesce, il pescatore Alberto Tubiolo, di 43 anni, da Mazzara del Vallo, mentre conversava con altri compagni, per motivi non ancora precisati, veniva aggredito e colpito con una tremenda coltellata alla carotide da certo Salvatore Crivello, di 29 anni.

Commesso il ferimento, costui si dava subito alla fuga, ma veniva tosto raggiunto da un maresciallo dei carabinieri, col quale ingaggiava una violenta colluttazione.

Ridotto all'impotenza e ammanettato, il Crivello, veniva tradotto alla caserma dei carabinieri, mentre il Tubiolo moriva poco dopo.

Il maresciallo è stato costretto a farsi medicare alcune lesioni riportate durante la lotta col Crivello.

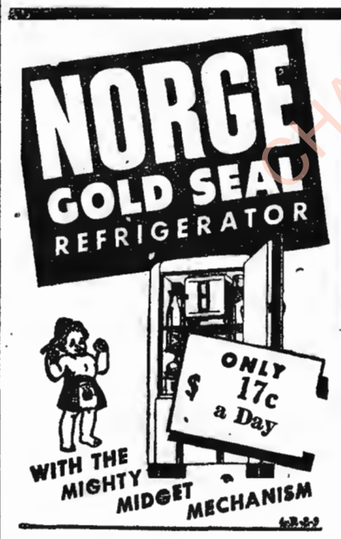
RICERCA DI PERSONA

La Signora Annina De Nino, maritata in Cianfaglione, nata a Pratola Peligna, ricerca il Sig. Antonio Palombizio fu Giuseppe. La suddetta Annina De Nino è figlia della fu Trusiana Palombizio, e perciò nipote al ricercato Antonio Palombizio. Chi dei nostri paesani sapesse dove egli si trova, è pregato di farlo noto alla Signora Annina De Nino, al No. 504 Island Ave., McKees Rocks, Pa., dovendo Ella comunicargli cose importanti riguardante proprietà lasciate dal suo defunto padre.

HELP STOMACH DIGEST FOOD
Without Laxatives—and You'll Eat Everything from Soup to Nuts

The stomach should digest two pounds of food daily. When you eat heavy, greasy, coarse or rich foods or when you are nervous, hurried or chew poorly—your stomach often pours out too much fluid. Your food doesn't digest and you have gas, heartburn, nausea, pain or sour stomach. You feel sour, sick and upset all over.

Doctors say never take a laxative for stomach pain. It is dangerous and foolish. It takes those little black tablets called Bell-ans for Indigestion to make the excess stomach fluids harmless, relieve distress in no time and put you back on your feet. Relief is so quick it is amazing and one 25c package proves it. Ask for Bell-ans for Indigestion.



DEAN ELECTRICAL CO.
19 East Third Street
Dunkirk, N. Y.
Phone: 2940

SEE NORGE BEFORE YOU BUY

Motor Check Equipment is the modern way of cheching your car. Let us adjust your motor to the Manufacturers' standards. You will note the difference in pick up and running.

GUAY'S GARAGE
AND MACHINE SHOP
CADILLAC LASALLE GRAHAM STEWART TRUCKS
113-117 CENTRAL AVE - PHONE 2355
"BETTER SERVICE AT NO EXTRA CHARGE"

Da Youngstown, O.

IL PICNIC DEI PRATOLANI D'AMERICA IL 2 LUGLIO

Chi non rimetterà la propria quota pel 22 Giugno, forse non potrà farvi più parte

Eccoci finalmente, che pian pianino stiamo arrivando al 2 Luglio, il giorno in cui dovrà avere luogo il grandioso evento, o meglio, l'incontro di un grandioso numero di Pratolani provenienti dall'East, dal West, dal South e dal Nord.

Solo due settimane ci separano da quel tanto atteso giorno, e poi, poi saremo là, tutti uniti al Whipper Will Inn, a soli tre miglia dalla nostra città, a passare una giornata di baldoria, di allegria, di strette di mani, di abbracci, di trincamento e di mangiare in pieno divertimento.

Insomma, quella giornata, che senza dubbio, rimarrà scolpita nei nostri cuori, quale un avvenimento indimenticabile, dovrà essere una giornata di giubilo, di vera ricreazione.

Da Ottobre scorso ad oggi, abbiamo avuto circa otto mesi di tempo. Un buon numero di Pratolani ha già mandato la propria adesione, ed altri, la manderanno fra giorni. Un discreto numero di essi, ha già mandato il pagamento finale, ed altri, lo vanno facendo giornalmente.

Vogliamo avvertire però, che questo Comitato ha decretato che chi intende far parte di questo Picnic, deve inviare la propria quota non più tardi del 22 GIUGNO. Non inviando la quota sino a quel giorno, si corre il rischio di non potervi più appartenere.

Qui si devono fare dei preparativi per tutto ciò che è necessario, e non vogliamo che poi, all'ultim'ora, se ne presentano delle migliaia e noi non potremmo essere in grado di rendergli quelle cortesie che settimanalmente siamo andati promettendo, e, forse, ci mettessero nella condizione di non poterli più accontentare come si deve, e ciò al Comitato non piacerebbe, come siamo sicuri non piacerebbe a coloro che si partirebbero tanto lontano, o magari, tanto vicino, per venirci ad onorare.

Perciò, per evitare una simile inconvenienza, è giusto che ognuno di quelli che hanno desiderio di essere con noi in quella giornata, di scrivere oggi stesso, rimettere la quota di ammissione, e notificare questo Comitato di quante persone ne vengono della famiglia, e se vogliono essere rilevati dalla stazione al Picnic Ground, farci sapere con quale treno o buses vengono, a che ora partiranno, ed a che ora arrivano, affinchè una apposita commissione, si recherà a riceverli.

La legge, tutti già la sapetete, per averne letto settimanalmente sulle colonne di IL RISVEGLIO come esse sono state formulate assieme al programma.

I singoli pagano $1.50, mentre i famigliari, devono pagare $3.00. Se si ha qualche forestiero o famiglia forestiere in casa, si può anche portare, pagandone però, ben s'intende, la quota spettantegli, e, la persona che porta il forestiere o i forestieri con sè, va senza dire che si renderà responsabile delle buone o cattive azioni della persona o persone che si portano.

Per queste persone che potranno capitare all'improvviso, si capisce che si può pagare anche all'entrata del Picnic Ground; mentre per i Pratolani che dovranno venire, è logico, per evitare disturbi per come abbiamo già spiegato, è giusto che mandano la loro quota oggi stesso. Insomma, per cooperare con questo Comitato, rimettere l'importo prima del 22 GIUGNO 1939, ed inviare il tutto al nostro Segretario-Tesoriere Sig. Gianfelice Di Cioccio, al 622 Cassius Ave., Youngstown, Ohio.

Ecco intanto una lista di pochi altri nomi di amici Pratolani che hanno inviato la loro contribuzione per essere presenti al Picnic del 2 Luglio prossimo:

DA STEUBENVILLE, OHIO

Commis. Giulio Pizzoferrato	$1.00
Rocco Cavallaro	$1.00
Raffaele Petrella	$3.00

DA MINGO JUCT., OHIO.

Venanzio Zavarella	$1.50

DA CLEVELAND, OHIO.

Nicola Zavarella	$3.00

DA MIDLAND, PENNA.

Cesidio Presutti	$1.00

DA HUBBARD, OHIO.

Benny Pappa	$1.00

Il Comitato Picnic e tutti i Pratolani di Youngstown, sono dolenti per la notizia della malattia dell'amico e compaesano Sig. Luciano Margiotta di Cleveland, Ohio, e gli augurano una prontissima guarigione.

Nella riunione del Comitato di pochi giorni fa, venne votato un voto di plauso in favore dei nostri compaesani di Hartford, Conn, riguardante la loro cooperazione promessa, pur trovandosi ad una distanza di più di 600 miglia, ed anche in favore dei Pratolani di Chicago e Melrose Park, Ill., che trovansi quasi alla stessa distanza, e che hanno promesso anche di voler essere presenti.

Il Chairman del Comitato Picnic Sig. Frank Di Cioccio, ha promesso che per quel giorno, per quelli che verranno alla spicciolata, farà provvedere di Signs che indicheranno la via agli spratici, che mena al Picnic Ground, così sarà facile di poter indovinare subito il posto.

Però, per quelli che arriveranno in automobili, al prossimo numero di questo giornale, daremo l'indirizzo di una data località dove dovranno andarsi a restringere, per poi, partire tutti insieme.

Dunque, a rivederci, su queste stesse colonne, l'entrante settimana.

LUDOVICO COLAIACOVO
Segretario Generale di Corr.
203 E. Marion Ave.,
Youngstown, Ohio

SIATE MODERNI
e fate il vostro trip per il 4th of July con una bell'automobile Chrysler.
Noi ne abbiamo un largo e completo assortimento di ogni qualità e di ogni prezzo.
Venite a vedere a noi prima di recarvi in altri posti.

SANDERSON'S GARAGE
Water Street, Fredonia
88-90 Lake Shore Drive, East
DUNKIRK, N. Y.

VESTI LAVABILI

Shontoung, Bemberg, Spun Rayon in Tutte le Migliori Pastels and Prints
$1.98 e 2.98

TOPPERS — Sharkskin and Fleece, Bianco e Pastels
$1.98

CAPPELLI — Paglia Bianco e di Feltro
$1. e 1.25

Paris Fashion Shops
"THE FRIENDLY STORE"
306 Central Avenue, Dunkirk, N. Y.

Firestone Tires have won the Indianapolis 500-Mile Race for 20 consecutive years—they are safety-proved on the speedway for your protection on the highway. Use our Easy Budget Plan and equip today.

Firestone CHAMPION | **Firestone STANDARD**

See Firestone Tires made in the Firestone Factory and Exhibition Building at New York World's Fair. Also visit the Firestone Exhibit at the Golden Gate International Exposition at San Francisco

Listen to the Voice of Firestone with Richard Crooks, Margaret Speaks and the Firestone Symphony Orchestra, under direction of Alfred Wallenstein, Monday evenings, Nationwide N.B.C. Red Network

FIVE POINT TIRE SERVICE
JOSEPH SCAVONA, Prop.
62 King Street, — Phone: 2137 — Dunkirk, N. Y.

DOMENICA, 2 LUGLIO, 1939

2nd PICNIC

Interstatale

DEI

PRATOLANI D'AMERICA

WHIPPER WILL INN - YOUNGSTOWN, OHIO

A 3 MIGLIA DAL CENTRO DELLA CITTA'

CHAUTAUQUA COUNTY NY HISTORICAL SOCIETY 2013

BACIO IDEALE

DI CAROLINA INVERNIZIO

Puntata No. 6.

Lady Norland sorrise, guardandosi le dita inanellate.

— Il primo passo è fatto, — pensò — credo non mi sarà difficile di fare il secondo.

Ella indovinava. Adriana aveva ricevuto quella sera una tale impressione, che non avrebbe più dimenticata.

Il suo vergine cuore si era aperto ad un tratto all'amore, sebbene Fausto non le avesse rivelato quel sentimento, nè con una sola parola, nè con una frase imprudente. Ma gli sguardi del marchese di Randal mostravano tanto rispetto, unito a tanta passione, che la fanciulla se ne era sentita oltremodo orgogliosa, felice.... Mentre tornava a casa in carrozza, accanto a suo padre, il suo cuore traboccava di gioia, e l'espandeva parlando con vivacità della festa, della regina Vittoria, di lady Norland, dell'accoglienza ricevuta, senza che le sue labbra pronunziassero il nome del marchese, mentre l'immagine di lui s'imponeva al suo pensiero.

Il generale si ritenne dall'interrogarla a quel proposito, ma comprendeva come fosse avvenuto ad un tratto in Adriana un gran cambiamento, e come d'ora innanzi il suo affetto non potesse più bastare alla sua figliuola. Sospirò, divenne serio, finchè la giovinetta, prima di separarsi da lui, per entrare nel proprio appartamento, gli saltò vivamente al collo, coprendolo di baci, dicendogli:

— Grazie, caro papà, di avermi procurata tanta felicità....

Il gentiluomo allora non potè a meno di sentirsi commosso, di ricambiare quei baci con eguale affetto, e di trovarsi contento di averla condotta alla festa in casa di lady Norland.

L'indomani, Adriana non nascose la sua gioia a Jane ed a Paolo: fece loro un racconto completo degli splendori della festa, perlò delle splendide acconciature delle signore, delle spiccate notabilità che vi erano intervenute, e lasciò sfuggire il nome di Fausto di Randal, arrossendo come una peonia.

Paolo vide quel rossore e si sentì turbato.

La signorina Jane disse:

— Lo conosco di vista....

— Non è vero che è un bellissimo giovane? — esclamò Adriana.

— Sì, — rispose l'istitutrice. — Ma sa troppo di esserlo, e cerca tutti i modi per mettersi in mostra.

— Si vede, cara Jane, che non lo conoscete bene, — ribattè la fanciulla. — Il marchese di Randal è di una semplicità straordinaria, non parla mai di sè; sono gli altri che si occupano troppo di lui e lo mettono sopra un piedistallo, sul quale sta molto a disagio....

— Vi pare? — soggiunse Jane. — Che effetto ha fatto a vostro padre?

— Ne è entusiasta....

— Allora vuol dire che io m'inganno, e che il marchese ha dei meriti speciali.

Paolo rimase silenzioso.

Qualche giorno dopo, il marchese venne a fare la sua visita d'etichetta al generale ed a sua figlia.

Venne ricevuto con deferenza dal gentiluomo, con trasporto di Adriana. Jane e Paolo lo videro passare quando entrava nella sala di ricevimento, e si scambiarono le loro impressioni.

— Che ne dite, signor Ardenti? — chiese la vecchia signorina.

— Che è veramente bello, ma ha uno sguardo ed un sorriso che non mi piacciono, — rispose Paolo. — In una parola, io non lo credo sincero.

— Anche a me fa lo stesso effetto.... e mi dispiace che Adriana perda la testa per lui.

Paolo era divenuto pallidissimo.

— Credete che l'ami?

— Ne sono sicura; del resto non lo nasconde.... quando ieri venne lady Norland e vidi Adriana saltarle al collo e coprirla di baci, compresi subito che quella pazza, scusate se parlo così di una persona buona e caritatevole, ma con un cervello proprio bizzarro, deve aver contribuito a scaldare la fantasia della mia allieva. E me ne dispiace, perchè il marchese non è l'uomo che possa fare felice Adriana.

Paolo fece tacere i palpiti del suo cuore, e con voce commossa mormorò:

— Perchè?.... Se egli l'ama!

La signorina Jane scosse il capo.

— Gli uomini come il marchese non sono fatti per amare a lungo, nè per essere buoni mariti. L'amore offusca gli occhi, e Adriana vede adesso in lui una perfezione; ma se divenisse sua moglie, cadrebbero presto le sue illusioni. E sarebbe una gran disgrazia, perchè Adriana ha il cuore sensibile, fedele, onesto, per il quale un disinganno sarebbe la morte.

— Oh! non lo dite, signorina! — esclamò Paolo. — Se ciò dovesse accadere, farei io stesso giustizia di quell'uomo!

Era divenuto livido; nei suoi occhi passava una luce così tetra, che la vecchia signorina ne fu impressionata e cercò di volgere la cosa in ischerzo.

— Via, signor Paolo, non passiamo subito alla tragedia, — disse — mentre forse nè il marchese nè Adriana pensano ad unirsi in matrimonio, e parlano in questo momento di balli, di divertimenti, di piaceri. Io e voi fantastichiamo un pò troppo.

E sorrise. Paolo fece altrettanto, ma il suo cuore era furiosamente agitato, e non si era mai sentito così infelice.

Povero Paolo! Per lui cominciava un nuovo calvario!

VI.

Le visite del marchese di Randal divennero più frequenti e più familiari. Fausto cercava di rendersi sempre più accetto al generale, mentre si mostrava riservato, quasi timido con Adriana, che ormai non avrebbe più potuto vivere senza di lui. Intanto la fanciulla andava perdendo il suo bel colorito, la sua vivacità, e il padre ne fu spaventato, temendo che si sviluppassero in lei i germi della fatale malattia che aveva condotta sua madre, ancor molto giovane, alla tomba.

Ma il malessere di Adriana era prodotto da un abbattimento morale, dagli sforzi che faceva per combattere quell'amore, che temeva non fosse condiviso dall'oggetto dei suoi pensieri.

Un giorno il generale la sorprese che piangeva. La strinse fra le braccia, quasi fuori di sè, chiedendole con accento tremante:

— Ma che cosa c'è dunque?.... Che ti hanno fatto? Che ti succede? Ti senti male?....

— No, papà, no, sto benissimo; — balbettò la fanciulla, nascondendo il volto sulla spalla di lui.

— E allora, perchè piangi?

— Non lo so, papà.... non posso rattenermi, è una cosa più forte di me....

Il generale sedette su di una poltrona, attirandosi la figlia sulle ginocchia.

— Dimmi la verità: — esclamò gravemente — questo ti succede dal giorno che il marchese Fausto di Randal ha posto piede in casa nostra.

Adriana gettò un lieve grido, tentò di negare, ma non ci riuscì, e scoppiò in forti singhiozzi.

Il padre la lasciò sfogare, e poi con voce più dolce le domandò:

— Tu ami dunque il marchese?

— Perdonami, papà, perdonami, sì, è vero....

E sollevando a un tratto il suo bel viso, ancora sconvolto dall'angoscia, fissando sul padre gli occhi lucenti dal pianto, con un impeto appassionato, che ricordò al generale la sua povera Fata, ripetè:

— Sì.... l'amo.... l'amo.... papà mio! Ho cercato invano di scacciare la sua immagine dal mio cuore, dal mio pensiero.... essa s'impone a me, non mi abbandona un solo istante. Invano mi dibatto, mi ribello, e m'impongo di non pensare a lui; è inutile! Qualche cosa d'irresistibile, come una forza superiore, mi attrae verso Fausto, mi fa dimenticare persino di te, che sei stato finora l'unico mio pensiero: perdonami, papà, perdonami....

Ulricò non poteva trattenere le lacrime.

— Cara, adorata figlia, io non ho nulla da perdonarti, — mormorò — doveva pur venire il giorno che il tuo cuore si sarebbe staccato dal mio, il giorno in cui il mio solo affetto non doveva bastarti, ma non credevo che fosse così presto. Noi padri, ci illudiamo sempre.... sempre; però io son pronto a far tacere i miei rimpianti, per non turbare la tua anima pura. Il marchese di Randal mi sembra degno di te, del tuo amore, ma io non conosco nulla della sua vita intima passata, e temo sempre per il tuo avvenire. Che ti ha egli detto per attirarti così a sè?....

— Nulla, papà mio, te lo giuro. Qualche volta ho creduto di leggere nei suoi occhi l'amore, poi mi è sembrato di essermi illusa, ed è appunto per questo che soffro.

E si rimise a piangere.

Il generale sentiva strapparsi l'anima.

— Calmati, amor mio, calmati, — pronunziò a stento — se il marchese non ti ama, lo saprò.

Egli pensava in qual modo interrogarlo, senza umiliarsi, senza che ne soffrisse la propria delicatezza.

Pochi giorni dopo, Ulrico e Fausto eran soli nel piccolo salotto da fumare, e il generale si disponeva abilmente ad interrogarlo, quando il marchese lo prevenne.

— Sono venuto per dirvi addio, — mormorò con accento melanconico.

Ulrico trasalì.

— Come? Voi partite?

— Sì me ne andrò, e per sempre: faccio conto di vendere la mia palazzina con quanto contiene, e tornare nelle Indie, benchè laggiù ci siano delle memorie dolorose per me, perchè ho perduto in quel paese tutti i miei cari. Ma è necessario ch'io parta....

— Necessario, perchè? — chiese il generale con un lieve pallore. — Non sono abbastanza vostro amico perchè non dobbiate confidarmi la ragione della vostra precipitosa ed imprevista partenza?

— Non posso, generale, non posso, — proruppe Fausto con accento angosciato. — Se io parlassi, mi disprezzereste, e sareste voi stesso il primo ad incitarmi a partire.

— Ma perchè? Ditemi il perchè. Avete commesso qualche grave errore?

— Sì.... ho commessa una grave colpa; ho osato alzare gli occhi su vostra figlia, ho osato amare quella creatura, così pura, così angelica. E siccome so di non poter sperare nulla, perchè non sono più giovane, e ho condotta per lungo tempo una vita spensierata, così ho deciso di allontanarmi, di fuggire....

A mano a mano che il marchese parlava, il volto del generale si faceva raggiante.

— Se confessate la vostra spensieratezza, — esclamò — vuol dire che ne siete pentito; le follie di gioventù non disonorano un uomo, se non ha commesso delle azioni riprovevoli.

— Oh no! — interruppe vivamente Fausto. — Io ho cercato di soffocare i miei dolori fra le feste e i piaceri continui, ma non ci ho trovato che nausea, sconforto.

— Questo è quanto succede a chi sciupa la propria esistenza: non dite però che siete vecchio, perchè vi calunniate, ed anche Adriana credo sia del mio parere.

Il marchese divenne pallidissimo e si fece serio.

— Sarebbe vero? — balbettò a stento.

— Sì, amico mio, e se il solo timore di non piacere a mia figlia, v'induce a partire, io vi dico invece: restate, se volete vederla felice.

Fausto gettò un grido e cadde sulle ginocchia dinanzi al generale.

— Mio Dio!.... mio Dio!.... ditemi che non sogno, — esclamò esaltato, fuori di sè, guardandolo cogli occhi pieni di lacrime.

— Alzatevi, Adriana stessa vi risponderà per me, e vi confermerà ch'io vi ho detto la verità.

Fece chiamare sua figlia e con voce commossa, additando Fausto, che era più livido di un fantasma:

— Il marchese di Randal, — disse con voce grave — vuol tornare nelle Indie, perchè teme di essere disprezzato da te.

La fanciulla si gettò nelle braccia del generale, esclamando con voce dalla commozione:

— Oh! papà, diglielo tu che io l'amo, che, se egli parte, io muoio.

Con gli occhi pieni di lacrime, con un gesto che un commediante gli avrebbe invidiato, Fausto tese le mani verso di lei.

— Io resto Adriana, — disse con le labbra frementi di gioia, mentre il suo petto si sollevava con un sospiro di ebbrezza — perchè vi amo come un pazzo, e il solo timore di essere respinto mi allontanava da voi. E giacchè voglio essere sincero, vi dirò che la mia intenzione era di finirla colla vita, che mi diveniva odiosa senza il vostro amore. Vedete.... piango di gioia; voi mi ridonate la fede, il coraggio che stava per mancarmi. Vi amo.... vi amo Adriana, lasciate che ve lo ripeta dinanzi a vostro padre: abbiate fiducia in me; l'esistenza che mi rendeste, sarà tutta spesa per farvi la più felice delle donne!

Quelle parole scendevano all'anima della fanciulla come una carezza deliziosa, e commovevano suo padre, che attirò il marchese fra le braccia, balbettando:

— Qui entrambi, figli miei; amatevi.... amatevi sempre così.... e che Dio vi benedica! Come la mia povera Fata deve sorridere dal cielo, vedendo la vostra felicità, così santa e così pura, ch'io spero durerà eternamente!

Le ore di quel giorno passarono come un lampo, fra mille propositi d'avvenire.

Il marchese di Randal approvava tutto ciò che il generale voleva, tenendo stretta fra le sue la manina di Adriana, che quelle prime carezze dell'amor corrisposto rendevano pazza di felicità.

(Continua)

LAUGHS FROM THE DAYS NEWS

PER ATTI NOTARILI

Se vi occorre un Atto di qualsiasi genere, — dall'Atto di Richiamo alla Procura, — rivolgetevi all'Ufficio de Il Risveglio, 47 E. 2nd St., Dunkirk, N. Y. e riceverete: servizio pronto, esatto e un prezzo giusto.

Gli atti redatti in questo ufficio, sono garantiti dai lunghissimi anni di esperienza.

OUR NEW PRICES

RUBBER HEELS	40c — 50c
MENS' SOLES	75c — $1.00
MENS' HEELS	40c — 50c
LADIES' SOLES	50c — 75c
LADIES' HEELS	20c
RUBBER HEELS	35c — 50c

Ladies Shoes Dyed All Colors

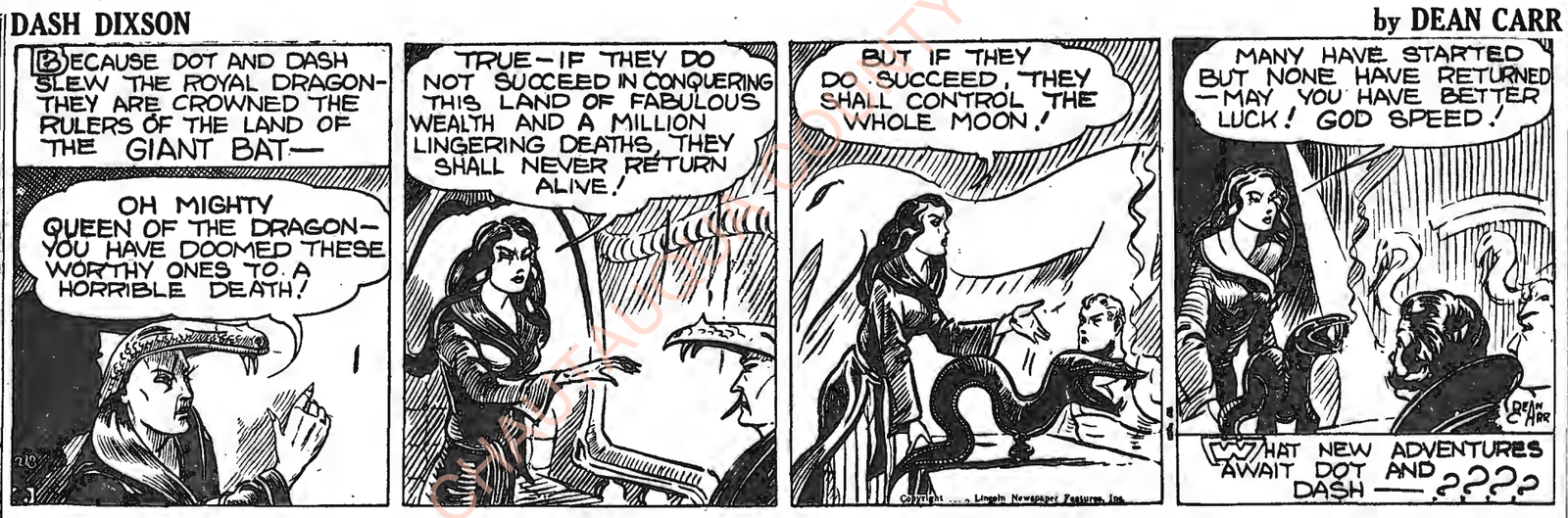
Like-Knu Shoe Repair

337 Central Ave., Dunkirk, N. Y.

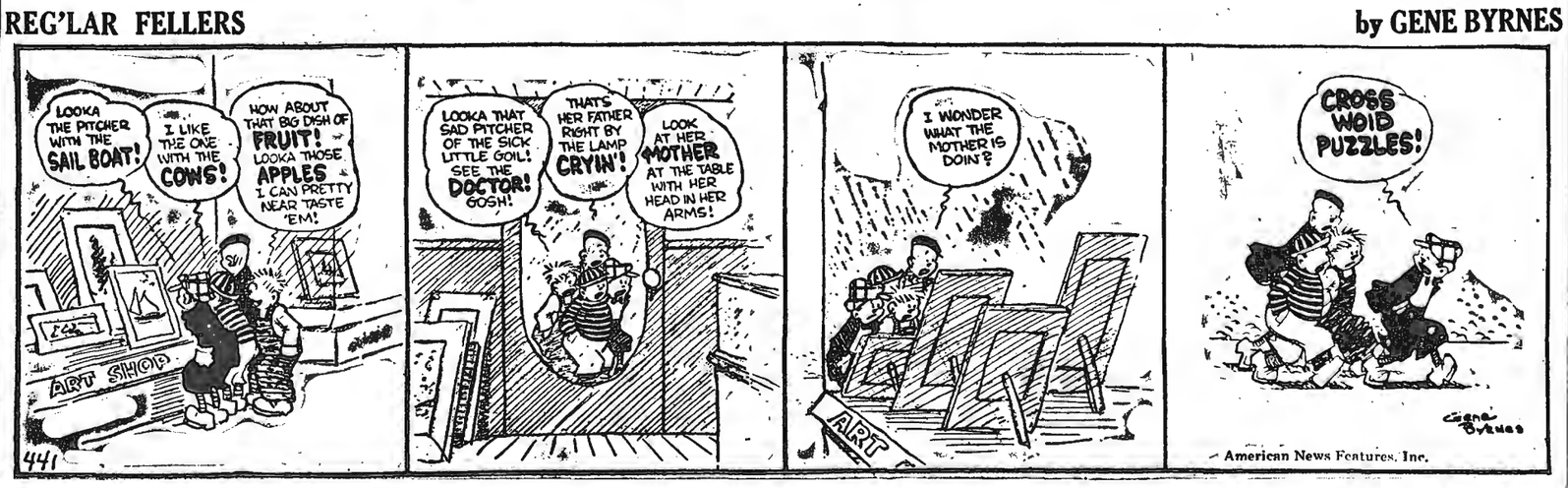
Phone 5427

OUR WEEKLY COMICS

DASH DIXSON by DEAN CARR



REG'LAR FELLERS by GENE BYRNES



DETECTIVE RILEY by RICHARD LEE

Now IT'S EASY to make

Beauty Shop CURLS with the NEW "AUTOMATIC" RollOcurl

TRADE MARK PAT NO. 2,156,255

SIMPLY...Curl As You Comb

Away with your curlers . . . away with your curling gadgets! Here's the last word in easy curling methods. It's the new "Automatic" Rollocurl, with a regular comb at one end and a magic disappearing comb at the other. You simply curl as you comb . . . with one end you comb, with the other you curl easily, quickly and with beauty shop perfection. On sale at your local notion counters or by mail, postpaid, on receipt of 35c. Use coupon below NOW!

For all Types of Curls, Ringlets, etc.

ONLY 35¢

ROLLOCURL CORP.
126 West 46th St.
New York, N. Y.

Send one "Automatic" Rollocurl. 35c enclosed.
Name.....
Address.....
City.....State.....